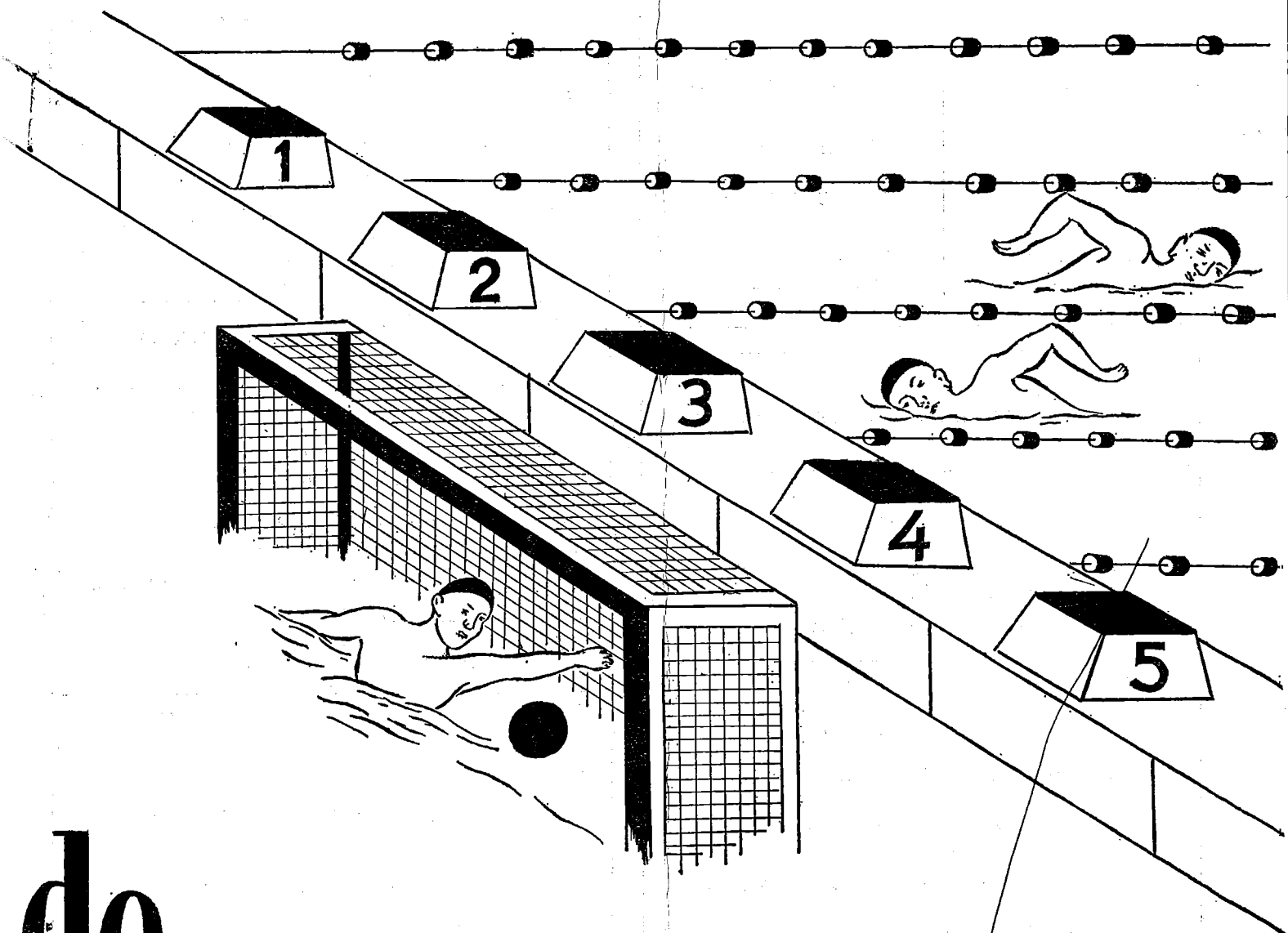


juli 70

DWR



de waterrat

Secretariaat :
Langendijkstraat 9 rood
HAARLEM



Voor autoplaatwerkerij

Giesbergen

Telefoon 023 - 31 05 73 bedrijf
252677 thuis

Bedrijf:

Waarderweg 22 - Haarlem

Het adres voor iedere foto- en filmamateur is :

FOTO - BARENDs - CINE

Uw Super 8 en dubbel 8 mm film wordt door ons binnen
24 uur van geluidsspoor voorzien.

TEL. 31 62 81 - ZIJLWEG 66 - HAARLEM

LEICA SPECIALIST

GROTE FOTO- en FILMCATALOGUS gratis verkrijgbaar.

- Rotan meubelen
- Tuinmeubelen
- Parasols
- Campingbedden
- Fijn en grof mandenwerk

Speciaalzaak sinds 1819

Brinkman

VERWUFT 7
HAARLEM
(t/o V & D)
Telefoon 32 12 28



ZAKENREIZEN
VAKANTIEREIZEN
VERENIGINGSREIZEN
bij :

**REISBUREAU
DE MAGNEET n.v.**

HAARLEM - BARTELJORISSTRAAT 75
TEL. 023 - 32 11 40

TIMMERMANS

Gen. Cronjéstraat 14 - HAARLEM - Telefoon 023 - 62109

**gashaarden - wasautomaten -
centrale verwarming -
technisch advies installatiebureau**

Aansluitingen worden door ons eigen loodgietersbedrijf vak-
kundig uitgevoerd. Vraag vrijblijvend prijsopgave.

Plaatselijk en Landelijk erkend gasfitter.

STEEDS HET VOORDELIGST !

't MARKTWINKELTJE

**ruime sortering knopen - kant - galons - tirolerband
Wij zijn ook ruim gesorteerd in voering**

GIERSTRAAT 45 - HAARLEM - TELEFOON 312147

MARKTSTANDPLAATSEN :

Maandag : GROTE MARKT

Donderdag : FLORESSTRAAT

HAARLEMS CONTACTLENS INSTITUUT

Rijksgediplomeerd Opticien-Contactlensspecialist

*Kosteloos vooronderzoek
Proefperiode van 3 maanden
prijzen geheel compleet v.a. f 225,-*

JANSSTRAAT 56 - HAARLEM - POSTBUS 544
TELEFOON 023 - 32 01 18

Auto-elektriciteit GEBR. STEFFENS

REPARATIE-INRICHTING voor
Dynamo's - Startmotoren etc.

RAI- en BOVAG ERKEND

WOUWERMANSTR. 32 - HAARLEM
Telefoon 0 23 - 26 51 74 - Privé : 0 23 - 25 28 33



**Dameskapsalon „Léon”
Biedt u na 10 watergolven
1 watergolf gratis !**

Wij geven U een vakkundige behande-
ling voor uw PERMANENT of
VERFBEHANDELING

Onze specialiteit is het opmaken van haarstukjes.

Burg. Rampstraat 7 (zijstraat Brouwersvaart)
Telefoon 023 - 31 69 88



Eet u graag brood dat ook naar
BROOD smaakt ?

Dan naar de warme bakker
in uw buurt !

DE BAKKER MET DE GROOTSTE SORTERING :

A. P. DE GEUS

ZIJLWEG 98 - HAARLEM - TEL. 023 - 32 53 24

Officieel orgaan van de H.Z. & P.C.
"De Waterratten"
opgericht, 23 juli 1922
48e jaargang, nummer 7, maand juli 1970
verschijnt maandelijks.

INHOUD:

- | | |
|---|---|
| pag. 1. Inhoud, redaktiedruppeltjes en mededelingen. | pag. 5. Van Leersum tournooi, mededelingen. |
| pag. 2. Bestuur en commissies. | pag. 6. Uitslag lange baanwedstrijd Bosbaan en uitslagen kringkampioenschappen. |
| pag. 3. Verjaardagen, onze erelijst, supportersfonds. | pag. 7. vervolg kringkampioenschappen. |
| pag. 4. Verslag waterpolo Heren I. | pag. 8. idem. |

REDAKTIE DRUPPELTJES:

De redactie wil een oproep doen aan alle aanvoerders om met ingang van de komende wintercompetitie, voor ieder krantje een verslag van hun team te verzorgen. Zij moeten nu niet denken van "leuk nog meer werk erbij", maar allicht is er een ander uit hun team die zo goed is om dat op zich te nemen, anders vraagt men het aan een van de vele aanwezige toeschouwers.

Het hoeft niet een zeer uitgebreid verslag te zijn maar het moet wel meer zijn dan in het Haarlems Dagblad staat. Voor de adspiranten teams kunnen de leiders het misschien op zich nemen. Hopelijk komt er op deze manier iets meer over alle D.W.R.-zeventallen in het krantje te staan.

Bezoek uit Duitsland:

Zaterdag 29 en zondag 30 augustus komt een poloploeg uit Remscheid om deel te nemen aan ons polotournooi op 30 augustus a.s. in de Kleverlaan.

Voor 15 man moet logies verzorgd worden. Gaarne zouden wij zo spoedig mogelijk vernemen wie zo vriendelijk is voor deze dagen één of meer gasten onderdak te verlenen.

Bij onze sekretaris, de heer H. Willemze, Langendijkstraat 9 rood, kunt U zich opgeven.

Bij voorbaat onze hartelijke dank.

Het Bestuur.

LAATSTE NIEUWS:

D.W.R.-lid bij de snelste van Nederland:

100 m. vrije slag m.o. 16 jaar 5e Tineke ten Bokum 1.07.6

DENKT U OM ONS INTERNATIONAAL WATERPOLOTOURNOOI OP 29 EN 30 AUGUSTUS A.S.
VOOR DAMES, HEREN EN ADSPIRANTEN IN DE KLEVERLAAN.

De kopie voor het augustus-nummer dient te worden ingeleverd vóór 6 augustus a.s. bij de redactie.

Bestuur:

Voorzitter : G.Voogd, Ernst Casimirlaan 62, Overveen tel: 261304
Sekretaris : H.Willemze, Langedijkstraat 9rd, Haarlem tel: 314627
Penningmeester/essse: J.Kerkhof-Regter, Burgwal 54, Haarlem tel: 322088

Technische Commissie:

Voorzitter : J.A.Kroonsberg, Finlandstraat 25, Haarlem (2507-)
Polosekretaris : J.v.Hemert, Flemingstraat 350, Zandvoort tel: 432)
Polosekretaresse : G.Pennarts-Zieren, Spaarnelaan 17, Haarlem tel: 281693
Zwemsekretaris : R.Willemze, Langedijkstraat 9rd, Haarlem tel: 314627
Keuringscommissaris: E.Schouten, Burg, Sandbergstr.2, Haarlem tel: 326527

Jeugdbestuur:

Voorzitter : Rob Borgerding, Houtmankade 21, Haarlem tel: 242048
Sekretaresse: Marisca van der Eem, Koediefsaan 20, Heemstede tel: 289609

Ledenadministratie: Hans v.d. Booren, Van Oosten de Bruynstr. 41
Haarlem tel: 325047

Redactie : Jan en Hans Stocker, Lorenzkade 524, Haarlem tel: 243642
Verzorging klubblad: Paulien v.d. Booren, Diny Heijselaar,
Rob Borgerding en Jan Verdel

Oefeningen:

<u>binnenbad:</u>	<u>Sportfondsenbad</u>	
<u>MAANDAG</u> :	18.45 - 19.45 uur	age-groupswimming
<u>DINSDAG</u> :	17.30 - 18.15 uur	idem
	18.15 - 19.45 uur	wedstrijdtraining

buitenbad: KLEVERLAAN:
MAANDAG : 19.00 - 21.00 uur

CONTRIBUTIES:

jeugdleden t/m 17 jaar : f 9,00 per jaar
senioren : f 12,00 per jaar
donaties, minimum : f 7,50 per jaar

Deze bedragen worden verhoogd met f 0,35 W.A.-verzekering en indien men gekeurd is f 1,00 startgeld.

Bij aanmelding als lid is men een entreegeld verschuldigd van f 5,00.

GIRO: 328274 te name van de H.Z.&P.C. "De Waterratten" (D.W.R.) te Haarlem.

SPARTI-TOTO (Voetbalpool)

Indien U via D.W.R. aan de sport-toto deelneemt is dit voor onze vereniging eengrote financiële steun.

Alle inlichtingen verstrekt mevrouw J.Kerkhof-Regter, Burgwal 54, Haarlem, tel: 321088, ook tijdens de oefeningen.

<u>VERJAARDAGEN</u>	<u>VERJAARDAGEN</u>	<u>VERJAARDAGEN</u>
<u>augustus</u>	<u>augustus</u>	<u>augustus</u>
1. G. Voogd L. Terpoorten-de Ridder Y. Rompelman M.J. Smit	11. J. Bood A.J. v. Zadelhoff H. v. Agteren M. v. Viersen	22. E. Beere
2. M. Reep J.W. Klinkenberg	12. G. Fransen	23. Th. v. Maris O. v.d. Beek F.J. Verhappen R. Dikkeboom
4. A. Thuis G. Wurkum K. Talens	13. I. Flinterman P. Halman	24. E. Dooijes D. Bouman
5. E. Steffens J. v. Goinga	14. K. Kuyt	25. J. Breyer M. v. Dam M.C. Langeveld
6. E.A. Korstenbroek M. Regenboog	15. W. Kroese	26. M. Houben B. Bruines G. Smith B.A. Tuyn
7. M. Born P. Makkellie A. Jansen	16. R. de Wringer	27. C. Mutsaers
8. M. v. Charante B. Neve G. Bürmann Th. Oostrom	17. A. Peek A.F. Vrolijk	28. M. Moorman S. Ruygrok v.d. Werve N. Smulders
9. J. de Paus	18. H. Stam L. Wildschut R. de Nobel	29. T. de Boer
10. H. Hekket T.J. v.d. Vlies	19. C.J. Carton M. Borst W.A. Treur	30. R. Wessels J. Berends N. Swanink
	20. C. Hekket R. Swanink	31. H.S. Tjia
	21. E. Hessels I. Otte	

ALLEN VAN HARTE GEFELICITEERD.

ONZE KAMPIOENEN

Dames 1e zevental
dames 2e zevental
meisjes adspiranten
jongens adspiranten

Onze hartelijke gelukwensen.

Voor promotie naar de 2e klas moeten dames I spelen tegen H.P.C., Heemstede en Swift, Den Haag.

De meisjes en jongens adspiranten moeten op 30 augustus a.s. spelen in Deventer om het kampioenschap van Nederland.

SUPPORTERSFONDS

Ook in dit krantje moet de lijst met verbeterde rekords ontbreken in verband met het afwezig zijn van de zwemsecretaris. (Op de kringkampioenschappen zijn er 5 verbeterd). In het volgende krantje zal een complete lijst van verbeterde rekords komen te staan.

OVERZICHT VAN DE VERRICHTINGEN VAN HEREN I IN DE AFGELOPEN KOMPETITIE.

De competitie voor de 2e klassers zou dit jaar anders zijn dan vorige jaren. Er werd in januari in de binnenbaden met 2 poules van 12 ploegen gestart en in de zomer werd de rest van de wedstrijden in de verwarmde buitenbaden afgewerkt. Een gevolg van de indeling in een poule met 12 ploegen is dat je nu ook bij de oosterlijke en noorderlijke teams kan worden ingedeeld, hetgeen met ons het geval was.

Door deze indeling moesten we veel lange treinreizen maken. Om in de hoge reiskosten tegemoet te komen had het bestuur besloten dat iedere uitwedstrijd, dichtbij of verweg, f 2,50 per speler zou gaan kosten. Een voordeel van deze treinreizen was dat de sfeer in de ploeg erg goed werd, niettegenstaande het feit dat enige spelers "grote" bedragen bij het klaverjassen aan enige mazzelaars verloren. Een nadeel was echter dat er vaak vroeg vertrokken moest worden, zodat H. v.d. Booren niet mee kon. Voor hem viel zijn broer Jan in, die het uitstekend deed, maar toch nog de rust en routine van Hans mist.

Het team waarmee gestart werd zag er als volgt uit: H. v.d. Booren, E. de Leeuw, E. Schouten, R. Borgerding, R. Terpoorten, J. Sint, H. en J. Stocker en C. Cluistra. In het begin hebben we maar weinig wedstrijden compleet gespeeld omdat J. Sint geblesseerd was, maar ondanks dat wisten we toch voor de nodige punten te zorgen. De onnodige 5 - 1 nederlaag, opgelopen in de uitwedstrijd tegen Wilskracht, opende voor ons de ogen en van af dat ogenblik begon voor ons een reeks overwinningen waardoor we op een gegeven ogenblik een gedeelde derde plaats bezetten. Dit was op de helft van de competitie.

Omdat we niet meer kampioen konden worden en niet meer konden degraderen werd besloten enige jeugdspelers een kans te geven in het eerste te tonen wat ze waard waren. Het werd ook mogelijk doordat J. Sint met vakantie ging, C. Cluistra last van zijn rug kreeg en M. Schulze liever in het tweede ging spelen.

In het begin ging het niet zo best en verloren we enige wedstrijden. Maar aan het einde van de competitie ging het beter en wisten we met een combinatie van jeugdspelers en oude rotten tegen tegenstanders als de Walvisch en Sedna punten binnen te halen. Tegen het al gedegradeerde ZZPC wisten we zelfs een forse overwinning in de wacht te slepen.

Rest ons nog een opmerking over de arbitrage te maken, hoewel we weten dat dit de achilleshiel van de zwembond is. Over het algemeen was de leiding goed maar wat we niet begrijpen is dat we bij thuiswedstrijden vaak een Haarlemse scheidsrechter toegewezen kregen die een "drietje" had en dus niet een tweede klas wedstrijd mocht leiden. Hopelijk komt hier volgend jaar verbetering in.

Eindstand 2e klasse A Heren.

De Zijl	22	21	0	1	42	201 -	52
A.Z. '70	22	17	2	3	36	168 -	77
D.V.Z.	22	15	1	6	31	142 -	67
De Walvisch	22	13	4	5	30	159 -	92
Sedna	22	12	3	7	27	125 -	131
D.W.R.	22	10	4	8	24	95 -	77
Z.P.A.	22	10	2	10	22	116 -	124
Wilskracht	22	9	1	12	19	94 -	126
L.Z.C.	22	5	3	14	13	90 -	129
De IJssel	22	4	5	13	13	89 -	134
O.Z.P.C.	22	2	2	18	2 xx	66 -	194
Z.Z.P.C.	22	0	1	21	-1 x	66 -	218

x 2 verliespunten wegens niet opkomen

xx 4 " " " "

Jan Stocker

.....

In memoriam "D.E. van Leersum" tournooi.

Op 12 juli werd in de Kleverlaan voor de laatste maal dit tournooi door ons georganiseerd. De vereniging die ditmaal de prijs zou winnen mocht de trofee definitief houden.

Onze vereniging was de gelukkige. Door overwinningen op Njord (3-1), D.W.T. (6-0) en H.H.C. (2-0) werden wij eerste.

Voor de laatste maal vermelden wij dat dit tournooi in 1938 werd ingesteld ter nagedachtenis aan de in 1936 overleden voorzitter van D.W.R., de heer D.E. van Leersum, die heel veel voor onze vereniging had gedaan.

De prijs werd beschikbaar gesteld door spelers en trainer van het le zevental te weten:

J.H. v.d. Booren, J.R. Seubring, D. v. Viersen, Th. v. Koningsbrugge, H.J. Kollerie, F.R. Veenstra, N. de Vries en G. Voogd, trainer.

Naar aanleiding van het artikel van de hand van Ben Willemze in de vorige Waterrat, getiteld "mee naar de N.K.: een vloek of een zegen?". Wil de T.C. gaarne de volgende punten hieraan toevoegen.

- De T.C. ontkent niet het recht van de leden zaken als in dit artikel "publiekelijk" aan de orde te stellen, maar zij betwijfelt wel of dit de zaken nader tot een oplossing brengt.
- De T.C. duidt het de redactie in hoge mate euvel dat dit artikel is opgenomen zonder enige reactie van de indirekt aangevallene, de trainer, - hiertoe uitgenodigd door de redactie -, of zonder enig kommentaar van de redactie zelf. Mede hierdoor is het niet uitgesloten dat het lezerspubliek van de Waterrat een eenzijdige visie krijgt op de gang van zaken rondom de N.K.
- De T.C. heeft tenslotte de trainer hierover gehoord en deze was van mening dat het beter was de zaak zelf uit te praten met de auteur van dit artikel.

Namens de T.C.,

Erik Schouten.

De voetbalpool:

Nog enkele weken en de voetbalcompetitie neemt weer een aanvang. Nauw verbonden daarmee is de toto.

Indien U in de voetbalpool wilt meespelen, laat U dan registreren via D.W.R. Het is voor de vereniging een bron van inkomsten.

U kunt zich aanmelden bij mevrouw Kerkhoff.

VAN HARTE FELICITEREN WIJ:

Hans van den Booren

en

Marijke Houben

met hun voorgenomen huwelijk.

Het huwelijk zal plaatsinden op woensdag 26 augustus a.s. om 14.30 uur te Heemstede. Receptie van 17.00 - 18.30 uur in rest. "Het Wapen van Heemstede", Wilhelminaplein 4.

LANGE BAANWEDSTRIJD OP DE BOSBAAN.

Daar er geen verslag van deze wedstrijd bij de redactie is binnengekomen plaatsen we alleen maar een "droog" lijstje met uitslagen.

2 kilometer vrije slag heren:

Bob Vink	33 min. 57,5 sec.
Ed Beere	33 min. 05,0 sec.
Rob Borgerding	32 min. 21,5 sec.
Rik Swanink	30 min. 33,5 sec.
Jan Verdel	30 min. 16,0 sec.

2 kilometer vrije slag dames:

Renate Reukers	35 min. 19,1 sec.
Nienke Serné	35 min. 06,8 sec.
Tineke ten Bokum	32 min. 19,7 sec.
Suzy de Wringer	30 min. 51,0 sec.

Bij de heren werd T. van Klooster van Naarden eerste in de tijd van 25 min. 11,9 sec. en bij de dames L. de Boer van Naarden in 25 min. 42,2 sec.

—•—•—•—•—•—•—•—•—•—

UITSLAGEN KRINGKMAPIOENSCHAPPEN 1970 TE HAARLEM.

Meisjes van 8 en 9 jaar:

50 m. vrije slag	Tanja Groeneveld	1.04,8	
	Karin Balm	48,1	
	Ingrid Arnold	43,9	
	Ellen Gerver	42,2	
	Ingrid Flinterman	41,3	
	Hanny Peek	38,4	II (klubrecord)
50 m. vlinderslag	Tanja Groeneveld	1.12,8	
	Karin Balm	1.08,4	
	Ingrid Arnold	57,9	
	Ellen Gerver	53,6	
	Hanny Peek	50,8	
	Ingrid Flinterman	49,7	I (kampioen van Haarlem)
50 m. schoolslag	Tanja Groeneveld	59,2	
	Karin Balm	57,0	
	Ingrid Flinterman	50,7	
	Ellen Gerver	49,2	gedeelde 2e, 3e en 4e plaats
	Hanny Peek		
50 m. rugslag	Tanja Groeneveld	1.06,6	
	Caroline Keur	1.05,5	
	Ingrid Flinterman	55,8	
	Ellen Gerver	48,6	
	Hanny Peek	45,9	III

JONGENS 8 EN 9 JAAR

50 m. vrije slag

Joost Korstenbroek	44,4
André Visser	44,4
Rob Peters	48,4
Paul Peters	1.03,6
Fred Willemze	48,9

50 m. schoolslag

Joost Korstenbroek	51,0	II
André Visser	55,8	III
Rob Peters	58,2	
Paul Peters	1.03,6	
Frank Tervoort	1.02,6	
Huib de Vries	1.02,3	

50 m. vlinderslag

Joost Korstenbroek	59,2	II
André Visser	1.03,0	
Rob Peters	56,7	gedis.

50 m. rugslag

Joost Korstenbroek	54,5	
André Visser	45,0	III
Rob Peters	53,9	
Paul Peters	50,3	
Frank Tervoort	1.02,1	
Huib de Vries	60,0	

MEISJES 10 EN 11 JAAR:

100 m. schoolslag

Carry Hekket	1.44,3	
Marijke Korstenbroek	1.37,4	III
Albertine Duijnstee	1.37,4	III
Cathy Gerver	1.47,7	

100 m. rugslag

Carry Hekket	1.27,5	klubrek.
Marijke Korstenbroek	1.37,9	

JONGENS 10 EN 11 JAAR:

100 m. schoolslag

Benno Breeuwer	1.43,6	
Edwin Koslovs	1.43,4	

100 m. vrije slag

Harry Groenevelt	1.30,0	
Edwin Koslovs	1.33,4	

MEISJES 12 EN 13 JAAR:

200 m. wisselslag

Inge Kroese	3.20,7	
Renate Reukers	3.10,8	

100 m. rugslag

Renate Reukers	1.25,4	III
Suzy de Wringer	1.18,4	I
(kampioene van Haarlem)		

200 m. rugslag

Suzy de Wringer	2.48,2	I
(kampioene van Haarlem)		

100 m. vrije slag

Renate Reukers	1.19,2	
Suzy de Wringer	1.13,8	II

100 m. vlinderslag

Renate Reukers	1.42,4	
----------------	--------	--

200 m. vrije slag

Suzy de Wringer	2.45,8	II
-----------------	--------	----

JONGENS 12 EN 13 JAAR:

100 m. rugslag

Nico Swanink	1.28,0	
--------------	--------	--

100 m. vrije slag

Nico Swanink	1.17,5	
Erik Korstenbroek	1.18,5	

100 m. schoolslag

Nico Swanink	1.33,5	III
--------------	--------	-----

MEISJES 14 EN 15 JAAR:

800 m. vrije slag

Suzy de Wringer	11.48,6	II
-----------------	---------	----

200 m. vrije slag

Tineke ten Bokum	2.35,5	
------------------	--------	--

400 m. vrije slag

Tineke ten Bokum	5.38,2	
------------------	--------	--

100 m. vlinderslag

Suzanne Koekoek	1.36,2	
-----------------	--------	--

100 m. vrije slag

Tineke ten Bokum	1.09,9	III
------------------	--------	-----

JONGENS 14 EN 15 JAAR:

Rik Swanink:

200 m. schoolslag	3.05,0	II
200 m. wisselslag	2.59,3	
800 m. vrije slag	10.50,4	
100 m. schoolslag	1.28,9	
400 m. vrije slag	5.28,7	

Aart Peek

200 m. wisselslag	2.36,0	I kampioen van Haarlem
400 m. vrije slag	5.04,2	klubrekord bij de heren en adspiranten.

<u>Bob Vink</u>	200 m. rugslag	2.54,0	
	100 m. rugslag	1.18,0	
<u>Ben Willemze</u>	100 m. vrije slag	1.10,5	
	200 m. vlinderslag	2.49,4	III
	100 m. vlinderslag	1.12,6	

DAMES:

	<u>100 m. vrije slag</u>	<u>200 m. vrije slag</u>	<u>200 m. wisselslag</u>
Anneke Kroese	1.11,0	2.42,5	2.59,4

HEREN:

Jan Verdel	100 m. vlinderslag	1.13,0	
	100 m. vrije slag	1.04,3	
	200 m. wisselslag	2.43,2	
Hans Stocker	100 m. vlinderslag	1.08,5	II
	100 m. rugslag	1.13,9	
	100 m. vrije slag	1.05,6	
	200 m. rugslag	2.46,8	
	200 m. wisselslag	2.43,7	
Rob Borgerding	200 m. schoolslag	3.04,5	
	100 m. vrije slag	1.03,6	
	100 m. schoolslag	1.23,3	III
Rob Terpoorten	100 m. vlinderslag	1.09,0	III
Jan Sint	100 m. schoolslag	1.20,8	gedis.
Hans van Reenen	200 m. schoolslag	3.16,3	

ESTAFETTES:

MEISJES 14 EN 15 JAAR

4 x 100 m. vrije slag	Nienke Serné Suzy de Wringer Renate Reukers Tineke ten Bokum	} 4,52,7 I kampioenen van Haarlem.
-----------------------	---	---------------------------------------

JONGENS 14 EN 15 JAAR

4 x 100 m. vrije slag	Bob Vink Ben Willemze Aart Peek Rik Swanink	} 4.28,9 I kampioenen van Haarlem.
-----------------------	--	---------------------------------------

DAMES:

4 x 100 m. wisselslag	Suzy de Wringer Anneke Kroese Marian Zwier Tineke ten Bokum	} 5.37,1 III
-----------------------	--	--------------

<u>HEREN</u>	<u>4 x 100 m. wisselslag</u>	<u>4 x 100 m. vrije slag</u>
Aart Peek Rob Borgerding Hans Stocker Jan Verdel	} 4.51,0 II	4.15,0 II klubrekord.

Noot van de redaktie.

Tijdens deze kringkampioenschappen is weer eens gebleken dat de tijdwaarneming met één tijdwaarnemer onvoldoende is. Het is op deze wedstrijden veelvuldig voorgekomen dat drie onofficiële tijdopnemers een gelijke tijd hadden en dat de officiële tijd er 2 à 3 sekonde boven lag (nooit werd er een snellere tijd gemeten). Waarom worden dan deze belangrijke wedstrijden niet in Groenendaal georganiseerd, waar de aansluitingen voor de elektronische tijdwaarneming al aanwezig is en alleen de platen nog gehuurd moeten worden.

NEDERLANDSE KAMPIOENSCHAPPEN

ZWEMMEN EN SCHOONSPRINGEN 1970.

- - - - -

Het is moeilijk een lezenswaardig artikel samen te stellen over het bovengenoemde onderwerp. Moeilijk, in de eerste plaats omdat het eigenlijk onbehoorlijk wordt gevonden om ernstige, maar toch wel gerechtvaardigde kritiek te leveren op een aantal mensen die vele weken keihard hebben gewerkt om in het Friese Haagje iets goeds van de grond te krijgen. Moeilijk, in de tweede plaats, omdat het spuien van kritiek via een klubblad niet direkt bedoelt om daar te worden gehoord waar het nodig is (dat "bereik" heeft een klubblad als het onze doodgewoon niet), terwijl het bij mij en mijn lezers bekend is, dat het bestuur van DWR een heilige angst heeft voor alles wat maar lijkt op kritiek op hogere instanties. Het is dan ook mogelijk dat u dit artikel niet zult lezen, ja, dat u zelfs nooit van het bestaan ervan zult horen. Want, als het bestuur van DWR in haar nog steeds bestaande censuur ook maar een woord van dit geschrevene schrapt, zal het niet in dit klubblad worden opgenomen.

Nederlandse kampioenschappen zwemmen en waterpolo worden altijd 's zomers gehouden. Helaas bleek het woord zomer dit jaar slechts een dag van toepassing. Volkomen buiten de schuld van wie dan ook, viel een groot gedeelte van het zwemfestijn dan ook letterlijk en figuurlijk in het water.

Bij de schrijver van dit artikel bestaat de behoefte om twee zaken duidelijk te belichten. Dat is in de eerste plaats de organisatie van de N.K. '70, wat daarmee samenhangt en wat beter moet en in tweede instantie de positie van onze eigen vereniging, DWR, in en bij het geheel, de prestaties, als u dat woord wilt gebruiken en, en dat is heel belangrijk, hoe die prestaties beter moeten, want daar zal iedereen het mee eens zijn, hetgeen ten opzichte van het door mij geschrevene vrij weinig voorkomt.

1. DE ORGANISATIE.

Onder deze tussenkop (krantenjargon) hoort direkt al thuis onze diepe bewondering voor het bestuur van de Leeuwardense zwemclub ORCA, dat met zoveel enthousiaste leden zo hard heeft gewerkt. Dank ORCA voor alles wat u met uw leden heeft gepresteerd!

Waarom werden de N.K. dit jaar weer eens in het Noorden gehouden? (1967 Groningen en 1965 Emmen, terwijl in 1966 en 1969 het Zuiden (Eindhoven en Breda en in 1968 het centrum van het land, Utrecht als plaats voor de N.K. fungeerde). De Koninklijke AZ zou ter gelegenheid van het 100-jarig bestaan de N.K. 1970 organiseren en daarmee de kampioenschappen eindelijk weer eens naar het Westen halen.

De Koninklijke AZ schijnt echter koninklijk voor de eer bedankt te hebben, maar de ware reden daarvoor wordt door iedereen dood gezwegen. Officieel, zo verluidt het, had AZ te weinig middelen. In Friesland stond de subsidie-pot ruimer open en zodoende werd het dit jaar Leeuwarden.

Het Nylân-bad is een vrij nieuw zwembad, het ligt even buiten Leeuwarden middenin een sportkompleks van grote afmetingen. Helaas heeft de architect de zaak niet best aangepakt. Daar kan de KNZB en daar kan ORCA niets aan doen. Ten eerste zijn de kleedruimtes op te grote afstand van het bad gebouwd, terwijl de wind er vrij spel heeft door de veel te grote ruimte. Een restaurant ontbreekt volkomen en hetgeen men had geïmproviseerd was te boers om te beschrijven, u had het zelf moeten meemaken. Voor de deelnemers aan deze N.K. was het echter belangrijk

geweest om te kunnen beschikken over een verwarmde overdekte ruimte. Dat had gerust een zaaltje mogen zijn, onder of bovenop de machinekamer, of onder de tribune, als we het ding tenminste zo mogen noemen. In dat zaaltje had dan gerust of gemasseerd kunnen worden. Wat nu aanwezig was, was zo primitief en zo slecht dat het gewoon met de kreet schandalig kan worden gekenschetst.

Op zo'n 200 meter van het eigenlijke water, stonden drie tenten van ca. 3 bij 3 meter. Twee van die tenten - zonder grondzeil - konden worden gebruikt voor massage - 5 banken voor ruim 800 deelnemers - terwijl de andere tent als rusttent kon worden gebruikt. Of er iemand in de loeiende storm - de tenten stonden pal op de wind - gebruik zal hebben gemaakt, waag ik ernstig te betwijfelen. Het Nederlands Genootschap voor Sportmassage schreef onlangs in haar officieel orgaan, dat het NGS zo blij was dat de KNZB alleen gekwalificeerde masseurs toe wilde laten tot het gebruik van de massage-ruimtes. Wat is hiervan terecht gekomen? Helemaal niets. Iedereen kon rustig een tent binnen gaan en gaan frummelen aan de een of andere zwemmer. Van controle is mij de gehele week niets gebleken. En gefrummeld dat er werd. Het was gewoon belachelijk om het te bekijken. Licentiehouders van de NSF en andere gekwalificeerde masseurs zouden hartelijk hebben gelachen om het vreemde gedoe in de Leeuwardense tenten waar zo hier en daar de wind door grote gaten vrolijk naar binnen blies. Mevr. v.d. Kieft van HHC stopte er telkens haar windjack in.

Er waren steeds weer andere mensen gewapend met geweldige flessen met de meest vreemd riekende inhoud bezig zwemmers en zwemsters van top tot teen op te poetsen en in de olie te zetten. Helaas is geen van de verslaggevers van de landelijke dagbladen ertoe overgegaan een bezoek te brengen aan deze ruimtes. Ik zelf zal volgend jaar in iedere geval een bestuurslid van het NGS uitnodigen om het eens allemaal te aanschouwen.

Het water in het zwembad stond de eerste twee dagen zo'n vijf centimeter onder de overloopgoot en dat bleek de tijden niet erg te stimuleren. Gelukkig zorgde de regen voor een oplossing, op de derde dag stond het water op de juiste hoogte. Golfbrekers ontbraken eveneens in Leeuwarden. Het bad was niet breed genoeg om deze zaken te herbergen. De geluidsinstallatie was de eerste dag onverstaanbaar, later werd het iets beter, maar gedurende het weekeinde, vrijdagavond en zaterdag en zondag was het verschrikkelijk. Speaker Sieb Bolman werd voortdurend geplaagd door een hevig krijsende en piepende installatie en moest soms van een inderhaast aangevorderde noodinstallatie gebruik maken. Lang moet men bij dit geluidsavontuur niet stilstaan al leek het net of er voortdurend heftig piepende kunstmannen en Appollo's werden gelanceerd. Dat bij de vele ceremonies soms plotseling de muziek ontbrak of het Wilhelmus plotseling doorbrak wekte nog meer ergernis.

Trouwens hoe leuk Sieb Bolman het ook deed, hij maakte toch wel veel ernstige fouten. Een maal presteerde hij het zelfs om de nummer twee tot kampioene van Nederland uit te roepen. Bij het noemen van de tussentijden op de lange afstanden sloeg Bolman de zaak ook al vaak mis en bij het noemen van de eerst aantikkende bij de estafettes was het ook dikwijls fout. Voeg daarbij nog het feit dat de V.K. zo'n stuk of 15 valse starts door liet gaan en de omstandigheid dat Bondsvoorzitter Van der Krol tijdens de laatste dagen soms vergat op te draven om de prijzen uit te reiken, dan blijkt duidelijk hoe de zaak ervoor stond. Om nog maar te zwijgen van een hevig sigaren paffende hulpstarter, waar de deelnemers zich moeten gereed maken voor de start van elk nummer (!) Over de "schafketen" en PIPO-wagens die zo hier en daar de werkers moesten huisvesten zwijgen we dan maar, evenals over de niet overdekte deelnemers tribune, waar iedereen zat te rillen van de kou en de regen. Het enige stuk zwembad wat wel was overdekt, was de ruimte voor de jury-leden !

Dit artikel heeft niet de bedoeling de KNZB kopje onder te duwen. Het wil gewoon een bijdrage zijn om te zorgen dat zulke zaken volgend jaar beter worden georganiseerd en dat hieraan meer aandacht wordt besteed. Ik zou nog veel meer kunnen schrijven. Over het prestatieniveau, over de voor- of achteruigang van het Nederlandse zwemmen. De dagbladders heeft hiervan voldoende melding gemaakt. Frans Ensink heeft het in De Volkskrant naar mijn mening het beste gedaan. Het is jammer dat Henk Lichtenveldt te lief voor de Zwembond moet zijn. Als verslaggever van een kristisch dagblad als Het Vrije Volk zou dat niet zo moeten zijn. Het zij zo, misschien komt hierin nog verandering. We gaan over tot hoofdstuk 2.:

2. DE PRESTATIES VAN DWR.

De prestaties van DWR bij de Nationale zwemkampioenschappen 1970, bezien in het licht van de voorafgaande training en de diverse andere omstandigheden die zich dikwijls nog vlak voor het begin van de wedstrijden afspeelden, mogen bepaald niet slecht worden genoemd. Jan Stocker en ik zullen, voorzover zij ons technisch hierover kunnen uitlaten trachten een analyse te geven:

Tineke ten Bokum:

Tineke zwom op haar persoonlijke nummer de 100 meter vrije slag een tijd van 1.07,8. Tineke ging duidelijk te langzaam af, terwijl zij voort tegen heeft dat aan haar techniek nog veel moet gebeuren. Een zeer positief punt is echter Tineke's geweldige kracht, waardoor zij op de tweede baan steeds veel goed maakt. Hoe geven we haar de juiste explosie op de eerste 50 meter?

De 100 meter vrije slag in de estafette ging al beter. Ze startte als eerste om toch het clubrekord te "pakken", maar slaagde net niet. Zij evenaarde haar eigen clubrekord van 1.07,6. De tijd was eksakt 1.07,59. In de volgende estafette ging het nog wat beter, nu werd het 1.06. geen klubrekord, want de vierde zwemster in de estafette telt eigenlijk hiervoor niet. Tineke blijft nog een jaar in deze leeftijdsgroep en moet volgend jaar in staat worden geacht tenminste de finale te halen. Tineke vond zelf dat zij een paar dagen van tevoren al in Leeuwarden had moeten zijn. Belangrijk nieuws dus voor de T.C. voor 1971 !

Suzy de Wringer:

verbaasde iedereen door op de 100 meter rugslag wel, en op de 200 meter niet de finale te bereiken. Op de 100 meter verbeterde Suzy twee maal alle bestaande klubrekords en zorgde aldus voor een welkome versterking van de supportersfondskas. In eerste instantie werd 1.17,3 voor Suzy genoteerd en in de finale werd het zelfs 1.16,7, mede dankzij de voortreffelijke voorbereiding van Frans Heeremans. De volgende dag lukte het veel minder, waardoor kunnen we slechts gissen. Het werd slechts 2.49,5. Ook Suzy heeft wel veel kracht, maar beschikt nog lang niet over een feilloze techniek. Ze "zit" nog teveel, terwijl haar start en het keerpunt veel beter moeten. Opvallend is dat bij het keerpunt ze steeds scheef aan de volgende baan gaat beginnen. Een goede eindsprint was er niet bij. Aan het "finishen" moet trouwens bij iedereen aandacht besteed worden, meer aandacht wel te verstaan !

Albertine Duynstee, Carry Hekket en Marijke Korstenbroek:

Kwamen bij de onder 12-jarigen niet aan hun beste tijd toe. De omstandigheden waaronder gezwommen moest worden, waren ronduit slecht. De weersomstandigheden, veel wind, voortdurende regen waren spelbreker, terwijl de meisjes een autorit van enkele uren achter de rug hadden. Marijke Korstenbroek kon zelfs niet inzwemmen, omdat zij te laat in het bad arriveerde.

Van Albertine kunnen we zeggen dat ze pas een jaar zwemt en dat ze dus nog veel verder zal kunnen reiken. Haar armtempo is veel te laag. Met een verhoging ging ze in de training al aanmerkelijk harder. In de wisselslag estafette liet ze 1.37,4 noteren. Carry en Marijke hebben volgend jaar veel aandacht nodig wat betreft de techniek. Carry denk aan je vingers !

Inge Kroese en Annemieke Spaan:

Onze invalsters in de estafette-ploeg hebben het allebei heel goed gedaan. Beiden verbeterden ruim hun eigen records ! Beiden toonden zich ook aanwinsten in een "team". Inge nam ook nog de vlinderslag in de estafette-ploeg bij de wisselslag voor haar rekening en gooide hier al haar energie in het water en met sukses !

Aart Peek:

op wie we gewoon erg zuinig moeten zijn. Iemand met een ideaal zwemmersfiguur, van wie we, als hij doorzet nog veel mogen verwachten. Maar dan zal vooral mentaal gesleuteld moeten worden, terwijl aan de fysieke krachtsopbouw ook enorm veel moet worden gedaan. Technisch is Aart een begaafde zwemmer, wie alle slagen wel goed liggen. Op de 100 meter vrije slag zijn z'n eerste 75 meter voortreffelijk, maar dan is het afgelopen, een finish ontbreekt volledig. Een duidelijk gebrek aan fysieke kracht dus. Halteren en een gerichte conditietraining met de nadruk op voldoende "Lucht" is gewenst ! Aart begon met een klubrekord op de 100 vrij in 60,9. In de finale - te zware druk ? - werd het helaas 1.01,3, een teleurstelling voor ons allemaal. De 200 wissel ging beter, weer een finaleplaats en in de finale 0,6 seconde sneller. 2.35,5 en 2.34,9. In de estafette zwom Aart 60,7.

Ben Willemze:

een harde werker, die zich volledig geeft in een wedstrijd en dan ook uitgeput aankomt. Pech met de knieën speelde Ben parten bij de 200 meter vlinderslag. Toch bleek ook duidelijk dat de training hier de grootste spelbreker is geweest en om nog duidelijker te zijn, het gebrek aan voldoende training ! (Eindexamenzorgen waren hieraan debet). De 200 meter werd dus een mislukking in 2.50,9 (eerste 100 in 1.14,9), maar de sprint ging al beter, donderdag bereikte hij 1.11,6. Het zou toch wel fijn zijn als hij doorgaat en probeert onder de 1.10,- te komen. In de estafette ging het in 1.11,4. Ben zwemt uitsluitend op kracht en ook hier moet dus wat aan techniek worden gedaan. Z'n armen staan nog wat te gehoekt, terwijl hij met z'n ongelijke voeten moet oppassen ! Misschien nog eens wat aandacht aan de schoolslag schenken.

Hans Stocker:

heeft alleen de 100 meter vlinderslag persoonlijk kunnen zwemmen. Hans is een prachtige vlinderslag-zwemmer. Door z'n eindexamen heeft hij de afgelopen winter weinig kunnen "investeren". Dat is duidelijk gebleken. 's Avonds laat studeren en dan 's morgens om half zes op kan gewoon niet ! Betere trainingsmogelijkheden hadden Hans verder gebracht. Hij kon z'n prestatie van vorig jaar niet herhalen. Toch ging het met de dag beter ! Tenslotte eindigde hij op de 100 meter vlinder vlak na Herman van Lienden in 1.07,9, zijn beste seizoenprestatie in een 50-meter bad. Techniek is bij Hans heel goed verzorgd. Zijn ligging is haast ideaal. Fysieke kracht en meer uithoudingsvermogen zullen er volgend jaar ongetwijfeld voor zorgen dat een finaleplaats weer haalbaar wordt. Meer isotonische en isometrische kontrakties !

Rik Swanink en Bobby Vink:

beiden "slechts" uitverkoren voor de strijd in de estafette-ploeg op de wisselslag. Ok zij droegen bij tot het nieuwe klubrekord dat tot stand kwam in 4.55,2. Bob zwom op de rug 1.17,1 en Rik schroefde er op de schoolslag 1.26 rond uit. Beide tijden waren een persoonlijk rekord. Als Bob in de sfeer van de ploeg was geweest had het mogelijk een nog scherpere tijd geworden !

Slotwoord:

Wij zijn ervan overtuigd dat veel anders en beter had gekund ten aanzien van de voorbereidingen voor deze kampioenschappen. Onder de omstandigheden hopen we dat we hebben gedaan wat sportief en menselijk mogelijk was. We dachten daarin mede door ook de fijne samenwerking met Mevr. Pennarts en alle jongens en meisjes van de ploeg te zijn geslaagd. Kleine strubbelingen blijven er altijd, anders waren het geen gezonde meisjes en jongens. Worden deze op de juiste wijze gekorrigeerd dan blijkt er geen vuiltje aan de lucht. Onze lucht in Leeuwarden was om in KNMI-terminologie te spreken: ONBEWOLKT ! Dank daarvoor aan jullie allemaal, terwijl wij het bestuur erkentelijk zijn voor de goede keuze van ons onderkomen. Het was voortreffelijk toeven in hotel BLAUWHUIS, waar we een uitgelezen Friese hartelijkheid en gastvrijheid mochten ontmoeten van de familie Scheepstra. Een voorbeeld voor iedere hotellier

Jan Stocker - Vic Kerkhoff.

ONDERSCHRIJFT

De schrijvers van bovenstaand artikel kunnen gerust zijn. Het bestuur heeft geen heilige angst tegen kritiek, ook niet op hogere instanties, mits deze gerechtvaardigd is en niet beledigend.

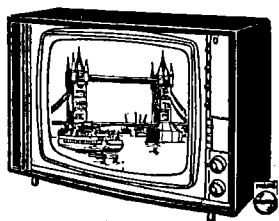
Het Bestuur

DE NATIONALE KAMPIOENSCHAPPEN : GEEN VLOEK, MAAR EEN ZEGE.

Beste toehoorders, waarschijnlijk kunt u zich het stukje dat ik over de N.K. schreef nog wel herinneren. Hierin stond duidelijk vermeld dat deze week niet altijd even leuk was, en dat hier spoedig verandering in moest komen. Ik ben dan ook zeer verheugd te kunnen zeggen dat dit op grootse wijze gelukt is. Voordat ik u duidelijk zal maken hoe dit allemaal tot stand gekomen is, zal ik wel moeten meedelen dat zich voor deze week iets naars heeft voorgedaan en wel dat onze trainer Ed Beere een zodanige blessure heeft opgelopen, dat hij verplicht was te rusten en niet met ons mee kon.

De leiding bestond deze week (19-26 juli) dan ook uit mevrouw Pennarts, Jan Stocker en Vic Kerkhoff, die gelijk voor de massage zorgde en dan ook duidelijk liet zien (vaak ook wel voelen) dat hij op dit gebied zijn mannetje wel staat. Ik dacht dat de belangrijkste oorzaak van het welslagen van deze week was, dat er een heel goede verhouding tussen de leiding en de zwemmers was. De leiding was niet lastig en deed toch heel goed werk en ook ben ik de mening toegedaan dat de zwemmers het de leiding deze week zo makkelijk mogelijk gemaakt heeft. Er werd altijd precies gedaan wat de leiding zei en als we het er niet mee eens waren, werd er rustig overleg gepleegd zodat er altijd een goede oplossing tot stand kwam.

Het rusten was ook veel beter geregeld dan andere jaren. Op een bepaald ogenblik werd gezegd dat we moesten rusten en dat was bij niet iedereen even lang, dit is ook helemaal niet nodig want de ene zal veel vermoeider zijn dan de ander,



PHILIPS GRUNDIG ARISTONA

voor radio en t.v.
met Verstraten in zee

OOK VOOR GRAMMOFOONPLATEN

S. N. VERSTRATEN

AMSTERDAMSTRAAT 27

TEL. 32 28 44

EIGEN TECHNISCHE DIENST

Voor exclusief schoeisel

HUIZING - BALLY

GROTE HOUTSTRAAT 42 - 44 HAARLEM

TEL. 023 - 32 19 85



Timmer-,
metsel- en
aannemersbedrijf

C. MARCHAND

2e Zuidpolderstraat 1
HAARLEM

Kantoor en werkplaats: Scheepmakersdijk 63

Bleekerstraat 3 - 5 - Telefoon 32 27 05 - 32 07 74

BLIJF FIT IN DE SPORT FIETS

Maar om FIT te blijven, gezonde bewegingen..... FIETS
Gezondheid; conditietraining; goede ademhaling; fit blijven;
DE FIETS UW BESTE TRAINER.

Wij hebben keus uit meer dan 60
rijwielen, tour, sport, supersport,
Phoenix, Empo, BSA en Peugeot

v. VELZEN

HAARLEM - KENNEMERPLEIN 14

Vlak achter het station. Tel. 023-31 01 15

BRANTJES'

Groothandel in Jutezakken
Oud papier etc.

Kan altijd goed personeel gebruiken
tegen hoog loon.

HAARLEM - NIEUWEG 11 - TEL. 023 - 31 39 78
PRIVÉ: Bloemhofstraat 1 - Haarlem Tel. 023-32 37 92

Feestvieren met B. HANGJAS jr.

Het grootste verhuurbedrijf voor Haarlem en Omstreken.

STOELEN - TAFELS - GLASWERK -
BESTEK - SERVIESGOED - KIENSPELEN
enz., enz.

ALTIJD TOT UW DIENST!

Verzorging en bediening van uw receptie, bruiloft of party.
Telefoon 023 - 31 22 65, Nwe. Spaarnwouderstr. 7, Haarlem
Magazijn: Langeherenvest (hoek Spiegelstraat)

BOEKHANDEL EN ANTIQUARIAAT

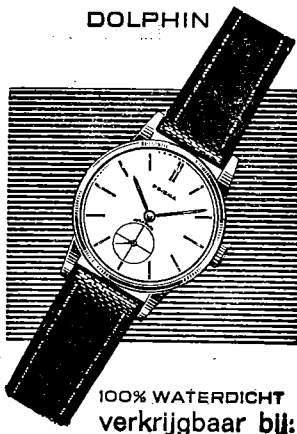
„EUREKA”

KRUISWEG 13 - 48 (NIEUW!)

HAARLEM - Tel. 023 - 32 09 58

VOOR AL UW NAUTISCHE LECTUUR!

PRISMA
DOLPHIN



• UURWERKEN

• GOUD

en

• ZILVER

J. J. Zeitzen

KERKLAAN 21

HEEMSKERK

TEL. 3 21 33

100% WATERDICHT
verkrijgbaar bij:

NIGHTCLUB SELECT

CAFé - BAR SELECT

met entertaining

Open tot 4 en 5 uur 's morgens

RAAMVEST 5 ZW. - HAARLEM

TEL. 023 - 31 52 32

Eig. L. Broek

J. BREEUWER & ZOON

UW ADRES VOOR: KOLEN EN OLIE

Tevens HAARDEN en KACHELS voor
KOLEN - OLIE - GAS

Erkend gasfitter

ROLLANDSTRAAT 46 - TELEFOON 023 - 31 67 26

ZEILSCHOOL „VOORUIT”

De 1e Zeilschool met TJALKEN in Nederland
biedt U een sportieve, unieke vakantie! Keuze uit:

- Zeilcursussen met 16 m² vna uit IJLST
- Varende zeilschool met zeiltjalken door Friesland
- Pionierstochten met zeiltjalken over de Wadden.

SPECIALE GROEPSTARIEVEN!

Inl. Zeilschool „Vooruit” - Geeuwkade 9 - IJlst
Telefoon 05155 - 485, bij geen gehoor 02550 - 16064.

Tobt u thuis met de was? neem dan

Wasserij „t Raadhuis”

RAADHUISSTRAAT 11 TEL. 28 40 87 HEEMSTEDÉ

SNELLE SERVICE en KWALITEITS AFLEVERING.

Camping „HET WITTE HUIS”

aan het IJsselmeer, heeft nog mooie plekjes te
huur voor uw caravan of tent, alle comfort,
speeltuin, sportveld, ideaal zwemmen en vissen.

Besprek nu! - Ook zondags.

TELEFOON 02293 - 449 - DORPSWEG 138
SCHELLINKHOUT N.H. (nabij Hoorn).

AMI

Alle fournituren voor de
zelf te maken kleding o.a.

GAREN - GALONS - KNOPEN - RITSEN
VOERING enz. enz.

Ged. Oude Gracht 22 - Haarlem - Telefoon 31 29 45

**Keukens, kasten, wandbekledingsplaatjes, schrootjes,
triplex, hard- en zachtboard.**

Verder alles voor de doe 't zelve, op maat gezaagd.



HOUTHANDEL C. MOOY

PIJLSLAAN 5 - TEL. 023-24 46 09 - HAARLEM

Jachthaven P. J. Möllers

Uw adres voor POLYESTER

B.M.- - FLYTOUR- en TOURBOTEN

Allen met houten bovendeck. - Ook als casco leverbaar.

LEIDSE MEERSTRAAT 41 - KAAG - TEL. 02534-494

EET MEER VLEES voor betere sportprestaties!

eet goed vlees

Ga naar slagerij

M. BLOMMESTEIN

EKSTERSTRAAT 94 - 96 - HAARLEM TEL. 023-25 49 53

DISCO-SHOP „NORTH-END”

MARSMANPLEIN 55 (Winkelcentrum Delftwijk)
TELEFOON 023 - 26 67 03 - HAARLEM

**speciaalzaak in
GRAMMOFOONPLATEN**

**RUIME SORTERING
IN ALLE GENRES**

Voor prima boerenkaas, zure room,

Nijen Rode vruchten-yoghurt

is het adres in BLOEMENDAAL A. J. Rutte
BLOEMENDAALSEWEG 20 - TEL. 25 58 12

in OVERVEEN J. G. Rutte
ZIJLWEG 12 - TELEFOON 32 64 15

H. H. ZWEMMERS

Bent u er aan toe om uw woning te vernieuwen? Komt u dan
eerst even kijken bij Centra. Wij tonen u een grote collectie
Bankstellen, Eethoeken, Bergmeubels, Fauteuils en 'n pracht
collectie Kamerbreedtapijt. Onze vakmensen geven u gaarne
advies. Zwemmers 2% korting. - Komt u eens langs?

Bij voorbaat onze dank, JAN STEFFERS



Kennemerplein 1 - Haarlem - Tel. 32 00 48